

ÅRSREGNSKAB 2025

for Svallerup Sogns Menighedsråd

i Kalundborg Provsti

i Kalundborg Kommune

Myndighedskode 7220

CVR-nr. 57477113

Årsregnskabet indeholder:

Menighedsrådets erklæring
Revisors erklæring
Menighedsrådets forklaringer
Anvendt regnskabspraksis

Årsregnskab i hovedtal
Årsregnskab for driften i hovedtal
Årsregnskab for godkendte projekter i hovedtal
Årsregnskab for godkendte anlæg i hovedtal

Forklaring til resultatdisponering
Finansiel status
Specifikation af driften
Specifikation af godkendte projekter
Specifikation af godkendte anlæg
Oversigt over faste ejendomme
Kollektregnskab

Bilag 1
Bilag 2

Antal vedhæftede biregnskaber: 0

Menighedsrådets erklæring

Menighedsrådet har behandlet og godkendt årsregnskabet for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2025 for Svallerup Sogns Menighedsråd.

Årsregnskabet aflægges i overensstemmelse med regnskabsinstruksen og den til enhver tid gældende lovgivning for de lokale kirkelige myndigheder. Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig og de udøvende regnskabsmæssige skøn for forsvarlige.

Årsregnskabet giver efter vores opfattelse et retvisende billede af kirkekassens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2025 samt resultatet af aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2025 i overensstemmelse med den valgte regnskabspraksis.

Menighedsrådets forklaringer indeholder efter vores opfattelse en retvisende redegørelse for de forhold, som den omhandler, og beskriver kirkekassens væsentligste risici og usikkerhedsfaktorer.

Menighedsrådet har etableret retningslinjer og procedurer, der sikrer, at de dispositioner, der er omfattet af årsregnskabet, er i overensstemmelse med meddelte bevillinger, love og andre forskrifter samt med indgåede aftaler og sædvanlig praksis. Der er endvidere etableret retningslinjer og procedurer, der sikrer, at der tages skyldige økonomiske hensyn ved kirkekassens forvaltning, og at oplysningerne i årsregnskabet er dokumenterede og i overensstemmelse med regnskabs-bekendtgørelsen. Det er således vores opfattelse, at der er taget skyldige økonomiske hensyn ved kirkekassens forvaltning.

Her indsættes revisorerklæring automatisk ved offentliggørelse

Menighedsrådets forklaringer til regnskabet:

Note 2: Der var afsat flere midler til opvarmning end forbrugt, samtidig med elprisen er faldet.

Note 3: Udgifter til løn er steget, grundet ny overenskomst hvor alle skal have pension

Øvrige udgifter er mindre end budgetsat, da vores aktiviteter har være lave, grundet sygdom blandt personalet.

Note 4: Der har været flere indtægter, grundet flere jordbegravelser og urnenedsættelser hele 2025 end tidligere år.

Note 5: Øvrige udgifter budgetsat efter tidligere ejendomsskat, som er faldet grundet nedrivning af forpagterbolig.

Note 6: Løn mindre, grundet refusioner

Øvrig drift, diff. skyldes ikke afholdt kursus, udflugt mm.

Note 7: Indtægter høj, skyldes momsregulering.

Der er udarbejdet bi-regnskab for understrykning af tegl, div. arbejder i forbindelse med kalkning indvendigt i kirken, samt døbefonden.

Gamle debitorer er afskrevet i 2025 som tab på debitorer.

Menighedsrådet deltager i følgende samarbejder:

Anvendt regnskabspraksis (Menighedsråd og selvstændige juridiske enheder)

Hermed følger en beskrivelse af de principper for værdiansættelser, som anvendes i regnskabet.

Årsregnskabet for denne kasse er aflagt i overensstemmelse med Bekendtgørelse af Lov om folkekirkens økonomi og deraf følgende cirkulærer og vejledninger fra Kirkeministeriet. Regnskabet er aflagt på formål og bevillingstyperne drift, projekt og anlæg.

Generelt om indregning og måling

Regnskabet er udgiftsbaseret, hvilket betyder at indtægter indregnes i takt med, at de indtjenes, imens omkostninger indregnes med de beløb der vedrører regnskabsåret.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige risici og tab, der fremkommer, inden årsregnskabet aflægges, og som be- eller afkræfter forhold, der eksisterer på balancedagen.

Materielle anlægsaktiver: Da regnskabet er udgiftsbaseret, er der ikke optaget værdi af ejendomme eller andre materielle aktiver, som kassen måtte eje.

Resultatopgørelsen

Indtægter: Ligningsmidler indregnes i takt med at de modtages i kassen, og de periodiseres, hvor modtagelsen falder udenfor regnskabsåret. Andre indtægter indregnes efter faktureringsprincippet.

Omkostninger: Regnskabets omkostninger indregnes i takt med afholdelsen, herunder løn og andre lønafhængige omkostninger samt omkostninger i øvrigt.

Indtægter (udover den kirkelige ligning) og omkostninger er fordelt på formålene

- Kirkebygning og sognegård
- Kirkelige aktiviteter
- Kirkegård
- Præsteboliger mv.
- Administration og fællesudgifter
- Finansielle poster

Ekstraordinære poster: Omfatter indtægter og omkostninger, der hidrører fra begivenheder, som ikke hører under kassens ordinære drift og som derfor ikke forventes at være tilbagevendende.

Balancen

Aktiver

Tilgodehavender

Tilgodehavender er indregnet til nominelt beløb eventuelt med fradrag for nedskrivningen af forventede tab.

Periodeafgrænsningsposter omfatter forudbetalte udgifter vedrørende næste regnskabsår.

Kirke- og præsteembedekapitaler som er indbetalt til stiftet opføres til nominel værdi under tilgodehavender, med en modpost under egenkapitalen.

Værdipapirer

Værdipapirer vedrørende frie midler, opsparinger og legater m.v. optages til dagsværdi på årets sidste dag.

Likvide beholdninger

Likvider omfatter indestående på bankkonti, opsparing, kontantkasser og udlægskasser.

Passiver

Egenkapital

Egenkapital omfatter opsparing til anlæg, likviditet som er stillet til rådighed, arv og donationer som der ikke kan disponeres over, langfristet gæld som følge af at materielle aktiver ikke er aktiveret, videreførte anlægsmidler, projektmidler og frie midler.

Hensættelser

Omfatter hensættelser til ikke afklarede forpligtelser, til vedligeholdelse af gravsteder samt arv og donationer til specifikke projekter og formål.

Lån

Lån omfatter stiftsmiddellån og lån optaget i realkreditinstitutioner.

Skyldige omkostninger

Periodeafgrænsningsposter omfatter forud modtagne indtægter (ligningsmidler, bolig- og varmebidrag), der omfatter næste regnskabsår.

Anden gæld omfatter mellemregninger med andre folkekirkelige institutioner, kollekter, løndele m.m.

Årsregnskab i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	1.264.004,04	1.309.004,00
Indtægter	1.264.004,04	1.309.004,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	-555.942,08	-411.200,00
Indtægter	2.400,00	800,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-558.342,08	-412.000,00
3 Kirkelige aktiviteter	-419.399,84	-497.337,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-257.233,10	-243.600,00
Udgifter, øvrig drift	-162.166,74	-253.737,00
4 Kirkegård	-244.579,22	-272.739,00
Indtægter	113.588,76	94.261,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-358.167,98	-367.000,00
5 Præstebolig mv.	82.929,55	77.800,00
Indtægter	90.000,00	90.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-7.070,45	-12.200,00
6 Administration og fællesudgifter	-166.544,80	-206.563,00
Indtægter	300,00	100,00
Udgifter, løn	-71.967,16	-99.120,00
Udgifter, øvrig drift	-94.877,64	-107.543,00
7 Finansielle poster	7.072,03	1.035,00
Indtægter	7.103,06	1.035,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-31,03	0,00
Resultat	-32.460,32	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:		Primo	Disponering	Ultimo
721130	Kirke- og præsteembedekapitaler	-206.900,65	0,00	-206.900,65
721140	Likviditet stillet til rådighed af provstiet	-10.000,00	0,00	-10.000,00
741110	Menighedsrådets frie midler	-95.300,62	-211.454,42	-306.755,04
741120	Videreførsel af midler til ikke-udført anlægs:	-753.741,00	243.914,74	-509.826,26
Samlet disponering af samlet resultat			32.460,32	

Årets bevægelser på arv og donationer:	Primo	Disponering	Ultimo
--	-------	-------------	--------

Årsregnskab for driften i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	1.264.004,04	1.264.004,00
Indtægter	1.264.004,04	1.264.004,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	-244.900,95	-366.200,00
Indtægter	2.400,00	800,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-247.300,95	-367.000,00
3 Kirkelige aktiviteter	-419.399,84	-497.337,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-257.233,10	-243.600,00
Udgifter, øvrig drift	-162.166,74	-253.737,00
4 Kirkegård	-244.579,22	-272.739,00
Indtægter	113.588,76	94.261,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-358.167,98	-367.000,00
5 Præstebolig mv.	82.929,55	77.800,00
Indtægter	90.000,00	90.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-7.070,45	-12.200,00
6 Administration og fællesudgifter	-166.544,80	-206.563,00
Indtægter	300,00	100,00
Udgifter, løn	-71.967,16	-99.120,00
Udgifter, øvrig drift	-94.877,64	-107.543,00
7 Finansielle poster	7.072,03	1.035,00
Indtægter	7.103,06	1.035,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-31,03	0,00
Resultat af driftsbevillingen	278.580,81	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:		Primo	Disponering	Ultimo
721140	Likviditet stillet til rådighed af provstiet	-10.000,00	0,00	-10.000,00
741110	Menighedsrådets frie midler	-95.300,62	-211.454,42	-306.755,04
			-211.454,42	
	Disponering på tværs af bevillingstype*		-67.126,39	
			-278.580,81	
Samlet disponering af resultat af driftsbevillingen			-278.580,81	

(*Disponeringer på tværs af bevillingstyper skal forklares i regnskabets forklaringer)

Årsregnskab for godkendte projekter i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
3 Kirkelige aktiviteter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
4 Kirkegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
5 Præstebolig mv.	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
6 Administration og fællesudgifter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
7 Finansielle poster	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
Resultat af projektbevillingen	0,00	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:	Primo	Disponering	Ultimo
Disponering på tværs af bevillingstype*		0,00	
<i>(*Disponeringer på tværs af bevillingstyper skal forklares i regnskabets forklaringer)</i>			
Samlet disponering af resultat af projektbevillingen		0,00	

Årsregnskab for godkendte anlæg i hovedtal

	Regnskab 2025	Budget 2025*
1 Fælles indtægter i alt	0,00	45.000,00
Indtægter	0,00	45.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
2 Kirkebygning og sognegård	-311.041,13	-45.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-311.041,13	-45.000,00
3 Kirkelige aktiviteter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
4 Kirkegård	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
5 Præstebolig mv.	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
6 Administration og fællesudgifter	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
7 Finansielle poster	0,00	0,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
Resultat af anlægsbevillingen	-311.041,13	0,00

* Budgettet er ikke revideret

Ovenstående resultat disponeres til følgende konti:		Primo	Disponering	Ultimo
721130	Kirke- og præsteembedekapitaler	-206.900,65	0,00	-206.900,65
741120	Videreførsel af midler til ikke-udført anlægs:	-753.741,00	243.914,74	-509.826,26
			243.914,74	
	Disponering på tværs af bevillingstype*		67.126,39	
(*Disponeringer på tværs af bevillingstyper skal forklares i regnskabets forklaringer)				
Samlet disponering af resultat af anlægsbevillingen			311.041,13	

FORKLARING TIL RESULTATDISPONERING

Finansiell status**AKTIVER****Tilgodehavender**

611510-90	Debitorer
612110-619019	Andre tilgodehavender
619030	Kirke- og præsteembedekapitaler
619090	Gravstedkapitaler

Værdipapirer**Likvide beholdninger**

638105	Bank drift og anlæg
--------	---------------------

Aktiver i alt**PASSIVER****Egenkapital**

721130	Kirke- og præsteembedekapital
721140	Likviditet stillet til rådighed
741110	Menighedsrådets frie midler
741120	Videreførte anlægsmidler

Hensættelser

761190	Hensættelser til gravstedskapital til vedligehold
--------	---

Lån**Skyldige omkostninger**

969020	Forskud på kommunal kirkeskat
972010-987220	Anden kortfristet gæld, herunder kollekter og løndele

Passiver i alt

Primo 2025	Ultimo 2025
1.187.638,39	1.420.819,18
89.999,70	31.757,00
45.000,36	268.449,51
206.900,65	206.900,65
845.737,68	913.712,02
0,00	0,00
835.257,15	638.329,44
835.257,15	638.329,44
2.022.895,54	2.059.148,62

-1.065.942,27	-1.033.481,95
-206.900,65	-206.900,65
-10.000,00	-10.000,00
-95.300,62	-306.755,04
-753.741,00	-509.826,26
-845.737,68	-913.712,02
-845.737,68	-913.712,02
0,00	0,00
-111.215,59	-111.954,65
0,00	-105.333,67
-111.215,59	-6.620,98
-2.022.895,54	-2.059.148,62

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
1 Fælles indtægter i alt	1.264.004,04	1.264.004,00
10 Kirkelig ligning	1.264.004,04	1.264.004,00
Indtægter	1.264.004,04	1.264.004,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
2 Kirkebygning og sognegård	-244.900,95	-366.200,00
21 Kirkebygning	-92.771,48	-175.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-92.771,48	-175.000,00
22 Inventar, kirke (herunder orgel og klokker)	-21.323,44	-13.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-21.323,44	-13.000,00
23 Sognegård	-120.892,53	-165.200,00
Indtægter	2.400,00	800,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-123.292,53	-166.000,00
25 Tjenstlige lokaler i præstegård	-9.913,50	-13.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-9.913,50	-13.000,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
3 Kirkelige aktiviteter	-419.399,84	-497.337,00
31 Gudstjeneste og kirkelige handlinger	-359.001,18	-361.737,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-232.233,10	-193.600,00
Udgifter, øvrig drift	-126.768,08	-168.137,00
34 Kommunikation	-14.275,00	-40.100,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	-5.000,00
Udgifter, øvrig drift	-14.275,00	-35.100,00
36 Kirkekoncerter	-30.381,60	-28.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-25.000,00	-25.000,00
Udgifter, øvrig drift	-5.381,60	-3.000,00
37 Foredrags- og mødevirksomhed	-15.742,06	-67.500,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	-20.000,00
Udgifter, øvrig drift	-15.742,06	-47.500,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
4 Kirkegård	-244.579,22	-272.739,00
40 Kirkegården	-252.264,22	-258.739,00
Indtægter	97.590,76	84.261,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-349.854,98	-343.000,00
41 Kapel/begravelse, urnenedsættelser	7.685,00	-14.000,00
Indtægter	15.998,00	10.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-8.313,00	-24.000,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
5 Præstebolig mv.	82.929,55	77.800,00
57 Skov og landbrug	90.000,00	83.900,00
Indtægter	90.000,00	90.000,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	-6.100,00
58 Øvrige ejendomme	-7.070,45	-6.100,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-7.070,45	-6.100,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
6 Administration og fællesudgifter	-166.544,80	-206.563,00
61 Menighedsrådet/provstiudvalget	-42.562,61	-52.120,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-19.246,62	-17.760,00
Udgifter, øvrig drift	-23.315,99	-34.360,00
62 Personale	-12.134,81	-16.860,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-9.999,96	-14.760,00
Udgifter, øvrig drift	-2.134,85	-2.100,00
63 Bygninger	-18.400,17	-15.620,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	-17.689,17	-9.000,00
Udgifter, øvrig drift	-711,00	-6.620,00
64 Økonomi	-77.478,76	-67.570,00
Indtægter	300,00	100,00
Udgifter, løn	-25.031,41	-57.600,00
Udgifter, øvrig drift	-52.747,35	-10.070,00
66 Personregistrering - kirkelig	0,00	-1.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	-1.000,00
67 Efteruddannelse	-339,50	-38.000,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-339,50	-38.000,00
69 Forsikring/Arb. miljøråd./Stiftbidrag (PU)	-15.628,95	-15.393,00
Indtægter	0,00	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-15.628,95	-15.393,00

Specifikation af driften

	Regnskab	Budget
	2025	2025
7 Finansielle poster	7.072,03	1.035,00
74 Renteindt. af kirkekap.l (ex. gravkap.)	1.034,50	1.035,00
Indtægter	1.034,50	1.035,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	0,00	0,00
76 Momsregulering	6.037,53	0,00
Indtægter	6.068,56	0,00
Udgifter, løn	0,00	0,00
Udgifter, øvrig drift	-31,03	0,00

Specifikation af godkendte projekter

Regnskab

Budget

2025

2025

Specifikation af godkendte anlæg

		Regnskab	Budget
		2025	2025
A1	Døbefond	-272.572,90	0,00
21	Kirkebygning	-272.572,90	0,00
	Indtægter	0,00	0,00
	Udgifter, løn	0,00	0,00
	Udgifter, øvrig drift	-272.572,90	0,00
A3	Understrykning af tegl	-4.425,00	0,00
23	Sønegård	-4.425,00	0,00
	Indtægter	0,00	0,00
	Udgifter, løn	0,00	0,00
	Udgifter, øvrig drift	-4.425,00	0,00
A4	Div i forb. m kalkn indiv.	-34.043,23	0,00
21	Kirkebygning	-34.043,23	0,00
	Indtægter	0,00	0,00
	Udgifter, løn	0,00	0,00
	Udgifter, øvrig drift	-34.043,23	0,00

Bilag 2: Kollektregnskab

Beløb
